

# LOS ALEMANES OCUPAN LA ISLA DE OESSEL

## La prensa de Petrogrado se muestra alarmada por el avance de los teutones

### WILSON PROCLAMO EL 24 DE OCTUBRE "DÍA DE LA LIBERTAD"

PETROGRADO, 15. — 8 dreadnoughts, 12 cruceros ligeros, 40 torpedos y 30 barreminas alemanes participaron en el desembarque de éstos en la isla de Oessel. El público de esta capital recibió con calma esta noticia. Los diarios publican entrevistas con varios miembros del Gabinete. Opinan éstos que mientras no afecte seriamente la posición estratégica de Rusia, no constituye inmediata amenaza para la capital.

Kerensky ha teleografiado al Comandante de los ejércitos del Norte, para manifestar a la formidable flota del Báltico que ha llegado la hora de la prueba; que Rusia espera para su seguridad un valiente esfuerzo de parte de la armada, y yo, en mi calidad de Generalísimo, demando que los marinos hagan sacrificios. Ha llegado la hora en que la flota del Báltico pueda defender el honor de la patria y las tradiciones de la libertad.

Comentando la «Bourse Gazette» la ocupación de la isla de Oessel, dice que tenemos que aceptarla como un hecho. Hemos dejado caer en poder de los alemanes todo el grupo de islas; ellos pronto serán los dueños de todo el Golfo de Finlandia.

NORFOLK, 15. — El aviador Restani, acompañado de nueve pasajeros, voló en un aeroplano Capreni, 150 millas sobre el mar, en mal tiempo y de noche. El enemigo bombardeó violentamente nuestras posiciones principales situadas en el repecho y por el Sur de Crootseinde. No hubo acción de parte de la infantería. Ayer por la tarde la tropa de los condados orientales irrumpió por el Norte de Monchy Preux. Capturaron 36 hombres, 2 máquinas y mataron durante la operación a

### Los Santos Lugares bombardeados por los ingleses

Aviadores ingleses han arrojado bombas sobre uno de los lugares más santos del cristianismo, el Monte de las Olivas cerca de Jerusalén.

Ocho aviadores arrojaron 70 bombas sobre conventos, iglesias y jardines de las cuales varias alcanzaron la capilla que se eleva en la cúspide.

«El Berliner Morgen Zeitung» dice referente a este particular:

Lord Derby expuso no hace mucho que los ataques aéreos de los ingleses iban dirigidos solamente sobre objetivos militares y que el bombardeo de sitios dignos de respeto y la matanza de niños se dejaba a los alemanes.

Al mismo tiempo que fueron pronunciadas estas palabras se efectuó el ataque de escuadrillas inglesas contra el Monte de las Olivas cerca de Jerusalén, uno de los lugares más santos de toda la humanidad, tan respetado por creyentes del viejo como del nuevo testamento, como que en él se unen los recuerdos más elevados a Jesu cristo y a David.

El creer al Monte de las Olivas un objeto militar, y su capilla una torre fortificada, no habrá sido la idea de ningún aviador inglés. Fué solamente el deseo de destrucción el que reinó en este caso.

200 hombres del enemigo; destruyeron los depósitos de explosivos y volaron siete abrigos.

PETROGRADO, 15. — Los alemanes desembarcaron en la isla de Oessel, avanzando hacia el Este y el Sur y colocáronse en situación difícil a las fuerzas rusa que se encuentran en el distrito de Aresberg y especialmente aquella que está en la Península de Sereth. Opinan expertos militares que luego que se haya desarrollado la invasión continuará el desembarque en el continente por la costa de Estonia, más bien que una tentativa hacia el Golfo de Finlandia, que está protegido por minas, las cuales los alemanes tendrían que barrer bajo la amenaza de la flota rusa.

La prensa se muestra muy alarmada por el desembarque en la isla de Oessel. Dice la «Bourse Gazette» que la situación del país es muy complicada por este acontecimiento; que es preciso buscar la resolución, no solamente en los asuntos interiores del país que se hallan en estado poco satisfactorio, sino también del problema de cerrar el Golfo de Riga o los alemanes,

Dice el «Russkaygiola»: «Nos están llevando al calvario, pero quizá encontremos la resurrección».

Dice el «Reths»: «Atámbuyese el desastre en parte a mala visibilidad y frivolidad política sin ejemplo de los jefes de la democracia».

La prensa socialista ataca severamente a los maximilianistas.

«La Volianaroda» recuerda la advertencia de Kerensky relativa al peligro de un golpe alemán en el Báltico, la que los caudillos maximilianistas estigmatizaron con maniobras políticas indignas. Insiste en la continuación de la implantable lucha contra los maximilianistas. El desembarco de los alemanes en la isla de Oessel aumentó el éxodo de la capital. Están sitiadas las oficinas para la venta de billetes del ferrocarril. Muchos de los que desean salir ofrecen grandes premios por un asiento. Se agravó la situación debido al rumor de que de repente se suspende el tráfico de pasajeros, debido a la esperada evacuación de la capital por el Gobierno.

En los círculos del Gobierno sin embargo no se cree que la evacuación será grande, pues no hay peligro inmediato para Petrogrado puesto que el nuevo frente queda a 355 millas de aquí en línea recta y los caminos son

intransitables. No se cree que se intentará un desembarque en Finlandia debido a la escasez de las provisiones de boca y la dificultad de trasportarlas durante el invierno cuando se hiele el mar.

BRUXELAS, 15. — Informe oficial alemán. Avisa el Príncipe Ruphrher que en Flandes hubo mucha actividad de parte de ambas artillerías. En el sector de la costa y en algunos entre Lys y Deule se encontraba el fuego con efecto poderoso. Se efectuaron numerosos reconocimientos en la zona de los cráteres dando por resultado muchos encuentros. En Artois los británicos atacaron en fuerza en un frente de cuatro kilómetros entre el Scarpe y el camino Cambay Arras. El ataque se derrumbó por las alas pero penetraron opuestas líneas por el centro. Durante la noche lanzamos contra ataque y los sacamos. Hicimos progreso rápido en la isla de Oessel; avanzan con ímpetu los regimientos de infantería y los batallones de ciclistas sin esperar la artillería. Repetidas veces vencieron al enemigo en los puntos donde trataba de ofrecer resistencia. La península de Sverd está cortada desde el norte. El fuego de los navíos ha impuesto silencio a las baterías terrestres; nos hallamos frente de la plaza de Arembergue cuya población está ardiendo; avanzamos hacia el este de la isla. Los rusos se retiran con rapidez con el fin de escapar por el malecón que conecta

### Felicitación muy sincera

El hogar de los jóvenes esposos don Ricardo Pacheco L. y doña Emilia Montealegre R. recibió como dón del cielo una encantadora niña, que desde hoy será alegría de sus papás y en canto de sus abuelitos.

Muy particularmente la abuelita materna doña Julia Lara de Pacheco, sentirá el corazón inundado de ternura y entusiasmo porque toda la sociedad conoce a doña Julia como matrona que vive pendiente de las dicias de sus prójimos y que ella trata de procurarles. Cuánto se alegrará pues de hoy en adelante con el querubincito que bajo a decirle recadites de Dios.

Para los dichosos papás y abuelitos y especialmente para doña Tullia, NUEVA ERA envía mil felicitaciones.

la isla de Moon. Nuestros torpederos penetraron las aguas interiores entre Oessel y Dago. Aquí se han efectuado varios encuentros y hemos empujado las fuerzas navales rusas a la isla de Moon.

WASHINGTON, 15. — Al acusar recibo de la no ratificación de la ruptura de las relaciones entre el Perú y Alemania el gobierno, dice que la declaración se ha recibido con sentimientos de simpatía y orgullo. Simpatía por que otro país se ha visto obligada por la agresión a tomar un paso decisivo y orgullo por que así ha declarado su adhesión a los principios de justicia en las relaciones de los pueblos americanos, la cual es la base de la alirialidad americana. El gobierno hoy embargó 500 barcos de más de 2500 toneladas de porte. Se le ha notificado a los dueños que podrán continuar el mismo tráfico como hasta ahora.

PETROGRADO, 15. — Inf. of. ruso: los alemanes ocuparon Aremburg, el sábado.

PARIS, 15. — Informe oficial francés. Por ambas riberas del Aisne viví simo cañoneo particularmente en la vecindad de las mesetas entre Ailles y Graoni; por la ribera derecha no hubo acción de parte de la Infantería. En los bosgos el enemigo atacó de sorpresa los pequeños puestos por el sur Hartmann-Awilen Skopp. El ataque falló. Resto de frente nada digno de mencionarse.

LONDRES, 15. — Informe oficial inglés. Nuestra tropa de los condados orientales de Inglaterra irrumpieron contra las trincheras del enemigo esta tarde por el sur oeste de Monchy le Preux tomando prisioneros. Hubo considerable cañoneo recíproco sin acción de parte de la Infantería. Los prisioneros que tomamos en la acción del viernes que tuvo que suspenderse debido a la mala condición del terreno asciende a 943 incluyendo 41 oficiales. Debido a la intemperie el sábado hubo pocos vuelos pero en los intervalos que el tiempo despejaba se hizo valioso trabajo fotográfico para

el uso de la artillería. También se hicieron reconocimientos de las nuevas posiciones del enemigo, nuestra patrulla encontró una escuadra del enemigo compuesta de doble número de aeroplanos, resultó reñido combate. Faltan cuatro de los nuestros; debido a la naturaleza del combate no pudimos averiguar el número del enemigo que derribamos; otros aeroplanos llegaron tarde para participar en el combate, estos vieron varias máquinas caer ingobernables.

WASHINGTON, 15. — Wilson ha proclamado el día 24 de octubre «día de la Libertad». Urge al pueblo de los Estados Unidos de reunirse en sus respectivas comunidades y empuñarse el uno y al otro y al gobierno a dar la medida más amplia de apoyo financiero. Dice que el público respondió noblemente a la primera llamada del patriotismo y se tituló financiero y espera ardientemente que el segundo empuñe a la misma apoyo. Está hecho se expidió orden ejecutiva al comercio con el enemigo. Crea un consejo de guerra que repona el tribunal de exposición. Crea un tribunal de censura federal. Concede a la comisión federal de comercio facultades para disponer del uso de las patentes del enemigo y la tesorería en contra del oro en barras y el embarque del metálico y también de las compañías de seguros del enemigo.

### Así paga el «Tío Sam» a quien bien le sirvió...

En la guerra civil que salvó la Unión de los EE. UU., debió sus éxitos en gran parte a los alemanes, que tanto en calidad de oficiales y soldados sirvieron en las filas. Por lo menos así lo asegura la estadística siguiente:

Ingleses.....	45.508 hombres.
Canadenses....	56.532 »
Irlandeses....	144.221 »
Alemanes.....	177.858 »
De otras nacionalidades....	40.410 »

Investigaciones posteriores más cuidadosas aún, han demostrado que en realidad había en el ejército de la Unión 216.000 alemanes de nacimiento, y además, un número superior a 300.000 soldados que eran descendientes de padres alemanes...

ROBERT M. LA FOLLETE,

(Miembro del Senado Yankee)

### No se permitirá la llegada a Puntarenas de niños atacados de tosferina

Por disposición de la Jefatura de Sanidad se previene a las personas que viajen para Puntarenas con niños menores de 12 años que deben venir provistos de un certificado médico, haciendo constar que no padecen ni de tosferina ni de afecciones bronquiales, sin cuyo requisito serán detenidos y devueltos de Boca de Barranea.

El Jefe de Sanidad, S FALLAS.

# LAS COLONIAS

En su segundo artículo el señor de Clarinada, siguiendo las exageraciones y las falsedades de Mancini, se permite agraviar a los gobernantes de las colonias y se hace solidario del escrito mencionado en el dictado de "sátrapas" con que aquél tilda a los Virreyes de las Indias. Repito, por milésima vez que estoy bien enterado de que muchos de esos gobernantes faltaron a su deber, pero eso no justifica el proceder de los señores mencionados ni los autoriza para lanzar un cargo casi general.

Entre esas autoridades hubo personas de honradez intachable, de ciencia y de virtud reconocidas, ante cuyo recuerdo se estrellan los dardos que lanzan la pasión y la ignorancia. Necesitaría escribir muchos meses seguidos para nombrar a todos los grandes benefactores de la América que desde el trono de los Virreyes o desde el asiento de las gobernaciones esmaltaaron con sus hechos los anales de la historia.

¿Para qué escribir la larga lista de autoridades beneméritas que desde Méjico hasta el Sur gobernaron con prudencia, con sabiduría y con verdadero espíritu de progreso? Baste recordar aquel anciano venerable, aquel nobilísimo marqués de la Concordia, Virrey del Perú, cuya biografía es de masiado conocida para relatarla aquí. Pasó también, grande entre los Grandes, sin manchar su conciencia ni avillanar su nombre, el tercer Virrey de Méjico don Gastón de Peralta, marqués de Falces, llegado a aquel país el 17 de setiembre de 1566. Era tanta la rectitud de su carácter y al mismo tiempo tan bondadoso su corazón que excarceló a los hijos del Conquistador Cortés que halló presos en la capital y detuvo con firmeza la cuchilla de la ley que iba a caer in tempestivamente sobre las cabezas de muchos españoles recientemente complicados en una rebelión. La intriga lo envolvió, fué calumniado, se le llamó de España y salió de Méjico limpio como había llegado. Al arribar a su patria ya Felipe II conocía la verdad, y don Gastón de Peralta, altivo siempre, encontró, no la calumnia que lo había hecho caer, sino los brazos del Rey que se abrían para recibirle. Fué rápido su paso por el Virreinato de Méjico pero fecunda su obra, pues logró aplacar las desencadenadas pasiones que entonces hervían en aquel país. Y su recuerdo, como autoridad americana, no deslustra sino que honra y enaltece a los que en este siglo llevamos con ufania la sangre de sus venas. Y como ellos, hubo muchos, pero muchos, en cuyo honor debe el señor de Clarinada, caballerosamente, retirar las palabras que motivan mi protesta.

Ahora, asistamos con paciencia al desfile del progreso en las colonias españolas del Nuevo Continente. Lummis, hablado de ellas y comparándolas con las inglesas, dice: "Fray Pedro do Gante había fundado en Méjico, en 1524, las primeras escuelas del Nuevo Mundo, y desde entonces todas las iglesias y conventos, en la América Española, tenían adjunta una escuela para los indios. En 1524 no había entre los innumerables millares de indios de Méjico uno solo que supiese lo que eran letras; pero veinte años después eran tantos los que habían aprendido a leer y escribir, que el obispo Zumárraga hizo imprimir para ellos un libro en su propio idioma. En 1543 había hasta escuelas industriales para aquellos indios. Ese buen obispo Zumárraga fué también el que trajo la primera prensa al Nuevo Mundo, en 1536. Se montó en la ciudad de Méjico y pronto empezó a trabajar activamente. El libro más antiguo impreso en América que hoy existe, salió de dicha prensa en 1539. La mayoría de los primeros libros que allí se imprimieron, tenían por objeto a ser inteligibles los dialectos indios;

medida de humanitaria educación que no ha sabido copiar ninguna otra nación colonizadora en el Nuevo Mundo. La primera música que se imprimió en América, salió también de la misma prensa en 1584. Lo más notable de todo, y que demuestra la actitud educadora de los españoles en los nuevos continentes, fué un resultado enteramente singular. No solamente su actividad intelectual creó entre ellos mismos una constelación de eminentes escritores, sino que, al cabo de pocos años, había una escuela de importantes autores indios. Sería una pérdida irreparable para el conocimiento de la verdadera historia de América, la de las crónicas de escritores indios tales como Tezozomoc, Camargo y Pomar, en Méjico; Juan de Santa Cruz, Pachacuti, Yamqui Saicamayhua, en el Perú, y muchos otros. ¡Y qué ganancia no hubiera tenido la ciencia si nosotros (los ingleses y norteamericanos), nos hubiésemos tomado la pena de educar a nuestros aborígenes para que se presen tasen tan útil ayuda a sí mismos y a los conocimientos humanos! En todas las demás tareas intelectuales que conocía entonces el mundo, los hijos de España realizaban en América notables progresos. En geografía, en historia natural, en física y química y en otras ciencias, fueron en nuestros países los primeros, como lo habían sido en sus descubrimientos y exploraciones. Es un hecho pasmoso que, en época tan lejana como el año 1579 se hizo en público una autopsia del cadáver de un indio en la Universidad de Méjico, para indagar la naturaleza de una epidemia que entonces causaba estragos en Nueva España. Es dudoso que en aquella época hubiesen llegado tan lejos en la misma ciudad de Londres. Y en libros de aquel período, que existen todavía, hallamos proyectos de armas de repetición, y hasta una inequívoca indicación del teléfono.

La primera prensa no llegó a las colonias inglesas de América hasta 1638. ¡Cerca de cien años a la zaga de Méjico! En todo el mundo tardaron en aparecer los periódicos: el primero auténtico de que hay noticia en la historia, se publicó en Alemania en 1615. En Inglaterra apareció el primero en 1622, y las colonias norteamericanas no tuvieron uno hasta 1704. «El Mercurio Volante», folleto que daba noticias, se publicaba en la ciudad de Méjico antes del año 1693." Hasta aquí Mr. Lummis.

Además de la cultura que pudiéramos llamar intelectual, se abrieron escuelas de artes y oficios a cargo de los frailes, quienes fundaron además las municipalidades por sufragio universal, y cada población era autónoma reconociendo todas la autoridad del Rey de España. Pronto hubo entre los indios agricultores, carpinteros, herreros, tejedores, etc., y los frailes, de acuerdo con Cortés, arreglaron en México la policía y la administración de justicia para los pueblos.

Se dieron los primeros reglamentos de minas, se hicieron acueductos y puentes de piedra, se fabricaron casas de fundición y se abrieron caminos carreteros. Además, los frailes abolieron la esclavitud y trajeron de España las primeras maestras para educar a las niñas indias y mestizas.

¡Comenzaban los frutos del primer siglo de esclavitud afrentosa y repugnante!

HERNÁN PERALTA.

(Continuará)

**S**ASTRE, tanto en su profesión como en limpiar y arreglar ropas, 100 varas al Sur del Teatro Moderno, contiguo a don Ramiro Aguilar.

Octubre 9 de 1917.

JUAN VICENTE MONESTEL.

## Ganado, y más ganado quieren los Estados Unidos

No sólo en nuestro país se quiere fomentar el negocio del ganado para el abastecimiento exclusivo de los Estados Unidos, sino que en muchos otros países, principalmente en aquellos que están bajo su dominio, con la diferencia que no lo hacen por medio de contratos, sino dando autorizaciones plenas para la exportación.

En Nicaragua, según "El Imparcial" de aquel país, se ha recibido de Washington esta comunicación:

"Tengo la honra de incluir un ejemplar impreso del famoso Food Bill o ley de alimentación, tal cual fué aprobado por el Senado de los Estados Unidos el 10 del presente mes. Un ligero estudio de sus providencias, no dudo, vencerá a V. E. de la importancia de esa ley en lo que concierne a las exportaciones de Nicaragua. En efecto, la importación a los Estados Unidos del ganado de esos países que era prohibida anteriormente, queda autorizada por la nueva ley que solo le impone muy amplias restricciones.

Esta nota fué recibida en el Ministerio de Relaciones Exteriores y enviada del Ministerio respectivo de los Estados Unidos."

## Nota de Redacción

Hacemos constar que los asuntos de educación y enseñanza que se publican en «Nueva Era», no pertenecen exclusivamente a uno de nuestros colaboradores, sino a varios. En esa sección tenemos siete colaboradores, algunos maestros, otros no, de esta ciudad y de algunas otras.

Las PILDORAS DE DAVIS PARA EL HIGADO están preparadas para satisfacer las necesidades de infinidad de personas cuyo trabajo es interior y que sufren de estreñimiento. Contienen los ingredientes precisos para corregir este mal.

## Los artistas nacionales

El sábado pasado, con el programa que se había ofrecido, se llevó a efecto la función ordinaria de la Compañía Nacional.

La primera pieza «Lección de celos» es muy bella y bien merece ser conocida de nuestro público todo. La interpretación fué buena y solo se notó un poquito de tardanza en las respectivas salidas de los artistas de orden secundario.

En la zarzuela "El señor Joaquín" estuvo la compañía en general bastante bien.

La matinee del domingo, constituyó un buen éxito artístico y monetario para la troupe.

La Revoltosa y La Gatita Blanca fueron las obras escogidas y en efecto la elección no pudo ser mejor. La enorme concurrencia infantil que dominaba en el teatro, probó cuán grande era su regocijo aplaudiendo con delirio a los artistas.

En Pícaros Celos y en la obra "El señor Joaquín" puesta en escena por segunda vez el domingo por la noche, tuvimos ocasión de admirar nuevamente lo mucho que vale nuestra Compañía Nacional.

Juanita Lasauca trabajó con tanto gusto, que al terminar la escena, tuvo el placer de oír una ovación prolongada, reclamando su presencia de nuevo, para aplaudirla con entusiasmo.

## Ecós, notas y noticias

Se nos ha informado respecto del crimen ocurrido en Alajuela y del que fué víctima don José Figueredo, que a su hijo don Roberto, le habían avisado sus amigos la víspera de lo que posiblemente ocurriría.

Parece que él manifestó que no temía nada de ellos y que nada podrían hacerle a su padre. Y a pesar de que le recomendaron no viniese a la capi-

## "Un Ganadero" y su mala sombra

Este General de la pluma y de la espada, según se nos ha informado, y que ahora se ha convertido también de la ganadería, tiene muy mala sombra, por que al decir callejero, fué este mismo buen señor el que defendió a capa y espada los proyectos de Tributación Directa, con que el magnánimo don Alfredo nos dejó heredados; y por cuya ley, según las malas lenguas, se vino abajo aquel señor el 27 de enero anterior.

Ahora vuelve el General a establecer campaña para defender el contrato Quirós-Keith, que según parecía, pasaría sobre ruedas en la Cámara Legislativa; y tan luego empezaron los artículos de «Un Ganadero» a defender el contrato ese que nadie habla atacado,

porque nadie se había ocupado de estudiar, todo el mundo paró la oreja y empezó a decir: cuando ese ganadero y «La Información» defienden alguna causa es por que trae cola y aunque el infrascrito, que es lego en esos asuntos no le conoce todavía la cola a ese contrato, supone que debe ser muy larga, y que fué una dicha que «Un Ganadero» y «La Información» lo defendieran para que la Cámara Legislativa lo estudiara con toda serenidad y lo rechazara retundamente.

Bien le ha ido a don Juan Bautista con que no se cayera junto con el contrato, porque a mi juicio, «Un Ganadero» es una mala sombra en los asuntos que defiende.

UN OBSERVADOR

## Carta del Ilmo. Sr. Arzobispo de San Salvador a nuestro Prelado diocesano

San Salvador, 27 de setiembre de 1916.

Ilmo y Rvmo. Señor:

No tengo palabras con qué expresar el profundo agradecimiento de mi alma, por el interés con que Us. Ilma. y Rvma. y sus sus amados hijos de Costa Rica se han empeñado en suavizar las desgracias que nos causó el terremoto de 7 de junio último.

Su cariñosa y expresiva Circular al Venerable Clero diocesano, y la generosidad y largueza con que los fieles acudieron al llamamiento de su Reverendísimo Prelado, dan la medida del acendrado afecto que merecemos a esos queridos hermanos nuestros, a a quien Dios Nuestro Señor compense con creces, tanta caridad.

Queda en mi poder el cheque de novecientos sesenta y siete dólares treinta centavos (967.30 dólares) que Su Señoría Ilma. tiene la bondad de remitirme con su apreciable car-

ta del 6 del corriente, como resultado de la colecta prescrita en la Circular aludida, y con cuya cantidad aliviaremos, según propósito de Su Señoría e intención de los contribuyentes, muchas necesidades apremiantes, entre ellas principalmente, las que están más ignoradas.

Y suplicándole se digne aceptar mis expresiones de gratitud, y que sus diocesanos reciban las de los míos, que quedan con esa inmensa deuda, me es honoroso reiterarle mi testimonio de aprecio y veneración, suscribiéndome de Us. Ilma. y Rvma. affmº ser vidor y

Hermano,

† ANTONIO ADOLFO

Arzobispo de San Salvador

Ilmo. y Rvmo. Sr. Dr. don Juan Gaspar Stork, Dgmo. Obispo de San José de Costa Rica.

no Mora, se presentó a reclamarlos, pues por una casualidad pasó por ese lugar en el momento en que el sujeto trataba de venderlos a un campesino.

Fuó detenido un «conchito» de apellido Jara, por haber cambiado un décimo de lotería que resultó ser falsificado.

Le habían modificado la última cifra que era un 5 por un 4.

Declara que se lo compró a una persona por la suma de \$ 5, pero que no conoce quién haya sido ella. ¡Lo de siempre!

En muchos lugares de la capital, precisamente en las calles más apartadas, existen o se forman grandes pozos de agua, que con su estancamiento se pone en descomposición.

Eso constituye criaderos de zancudos que traen mal resultado para la salubridad pública.

También debemos hacer constar que en los solares de muchas casas existen desagües represados, cuyas aguas verdosas y cubiertas de basuras significan un serio peligro.

Esto lo traspasamos al Departamento de Higiene, donde siempre nuestras quejas merecen atención.

## Huésped ilustre

Se encuentra entre nosotros el distinguido pedagogo nicaragüense don Pablo Hurtado, cumplido caballero y meritosísimo patriota, cuyo nombre va unido a muchos empeños gloriosos.

Costarricense por el afecto, viene a pasar breve temporada entre nosotros, que deseamos le sea muy grata. Sea bienvenido.

## Mercedes Roig vda. de López

Avisa a su clientela que ha recibido una máquina para la fabricación de tela para colchones de resorte. Gustosa atenderá órdenes.

350 varas al Oeste del Mercado

## DE PUNTARENAS

### Intereses generales

**Municipalidad:** Parece que este Ayuntamiento se encuentra en serias dificultades debido a la enorme deuda que pesa sobre ella. Doscientos once mil colones debe aquella Corporación desde el 31 de diciembre de 1915, y sus intereses que son fuertes, unos veinticuatro mil colones por año, le absorben el 25% de sus entradas por lo menos, y de allí resulta que los giros para el pago de servicios ordinarios casi nunca se pagan a la presentación; al contratista de higiene le adeudan hasta 3 meses seguidos, quien tiene que contraer compromisos en el comercio para poder pagar a sus peones semanalmente; al contratista del alumbrado no se le paga, en fin la situación de aquel Municipio es sumamente tirante.

Se nos ha informado que el señor Grillo está autorizado para procurar la consolidación de su deuda en un sólo acreedor y en moneda del país y no en dólares como existe hoy una gran parte de ella; pero encontrará dicho señor, en este momento una persona que haga una operación de tanta importancia? Puede ser, pero lo dudamos. No hay duda que el Ayuntamiento tiene propiedades por un valor muy superior a la deuda y que podría amortizar perfectamente veinte mil colones al capital, y además sus intereses anualmente; pero tememos que no haya capitalista hoy en Costa Rica que quiera hacer esa negociación.

No faltan vecinos de este lugar que inspirados en un mal entendido patriotismo se ocupan de censurar algunas deficiencias municipales que existen obligadas por su mala situación pecuniaria; pero a esos malos patriotas basta recordarles que algunos de ellos han hecho capital al amparo de reputadas casas comerciales, y se han visto obligados a entregar lo poco que les quedó, a sus acreedores, porque han sido malos administradores de lo propio y no hay duda que serían peores de lo ajeno. Y que por eso para censurar hay que observar el tiempo pasado.

De lo que sí puede tener completa confianza hoy este vecindario es de que sus fondos no se ocuparan en pagar nada que no sea para beneficio de la comunidad, y por disposiciones que están a la orden del vecindario.

**Gobernador:** Este culto empleado desempeña con acierto su delicado puesto, creemos que todo el vecindario estará satisfecho de su labor.

**Comandante:** No conocemos al Sr. Arias; pero nos parece ser un caballero correcto, y esperamos que secunde la actitud armónica y pacífica observada por su antecesor el señor Alvarado.

**Cura:** El Padre Carmona como familiarmente lo llamamos, siempre haciendo progresar su iglesia, parece un relicario la casa cural y todos los alrededores del templo, por lo cual lo felicitamos.

**Juzgados:** Dos abogados de reconocida competencia desempeñan ambas oficinas y son pocos los litigantes que se muestran descontentos porque sus resoluciones no favorecen sus pretensiones.

**Subinspección de Hacienda:** Nos parece un hombre cumplido el señor Guier, y está bien rodeado de empleados subalternos competentes, sólo se nos ha informado que por el momento se han dado algunas disposiciones irregulares con respecto a los artículos que llegan de la costa y del Guanacaste; pero nada nos consta y por eso nos abstenemos de hacer comentarios antes de tener seguridad del informe que se nos ha dado.

**Capitanía de puerto:** Esta oficina está muy bien desempeñada, tanto el jefe como sus subalternos son entendidos en la materia, cultos y muy correctos en el cumplimiento de su deber.

**Administración de Aduana:** Su administrador es chico, como familiarmente lo llamamos, es competente para el desempeño de aquel cargo, se hace estimar de sus subalternos y su ponemos que todo el vecindario está satisfecho de su actuación en aquel puesto.

**Agente Principal de Policía:** El popular Amadeo es el Agente, ya le ha metido sus pilateñas a todos los monopolizadores de artículos de primera necesidad, y esperamos que les soque la tuerca ahora que vienen todos los productos de las costas.

Puntarenas, 12 de octubre de 1917.

UN PORTEÑO

## DE ALAJUELA

¿En qué habrá parado el hermoso proyecto de unir esta ciudad con la de Grecia por medio de una vía férrea? nos decía un rico e importante forastero. Pues en nada, señor, tuvimos que responderle. Ya usted sabe que, dada la difícil situación económica de Costa Rica, no hay que iniciar siquiera obra alguna de progreso; antes al contrario, debemos avenirnos, como buenos cristianos, con los medios antiguos y, sobre todo higiénicos de locomoción o sean éstos: caminar a pie, remangados los pantalones hasta las rodillas y con un maletín a la espalda; a caballo, aunque fuese en *jamelgo alquilón*; a mula pero sin *resabios*; y cuando los caminos se vuelvan intransitables por lo copioso del invierno, dentro de una carreta entoldada, a guisa de *comadrón*.

Hemos sabido de fuente cierta, que los exámenes finales de la Escuela de Tejidos que debían verificarse en este mes, han sido transferidos para el entrante, con el laudable objeto de que las niñas cuyos conocimientos en la fabricación de sombreros adolecen de algunas deficiencias, se perfeccionen y puedan recibir, al igual que las más aprovechadas, su título de idoneidad.

Tan acertada como justa disposición municipal, ha llenado de contentamiento a las personas que tienen familiares en ese modesto, pero bien dirigido centro industrial.

Numeroso y escogido acompañamiento condujo el martes último al cementerio de esta ciudad, a la niña Margarita, de doce años de edad e hija de nuestro estimado amigo don Raúl Acosta, a quien, como a su apreciable esposa doña Ester Carranza, damos por este medio el más sentido pésame.

PERICLES

11 de octubre de 1917.

No confíe en preparaciones externas solamente purifique la sangre usando ZARZAPARRILLA DE CHANNING y frecuentemente verá desaparecer enfermedades feas de la piel, como Eczema, nacidos, tumores, manchas, etc.

SE VENDE MUY BARATA. Una Volanta muy elegante, de 4 ruedas con yantas de hule fuerte y en completo buen estado. Puede verse a todas horas en la Cochera del Doctor Marcos Zúñiga.

## San Isidro de Coronado

Con mucha solemnidad se están efectuando los rosarios de este mes. A pesar de las lluvias la asistencia de fieles al ejercicio de las 4 1/2 es numeroso.

La fiesta principal del Santísimo Rosario fué solemnísimas. Más de 400 almas se acercaron a recibir al príncipe de nuestros altares.

La misa mayor fué cantada por el P. Lazarista Schmid y como diáconos nuestro buen cura y el M. I. Canónigo doctor don Otón Castro, el cual cantó las glorias del Rosario desde la Cátedra Sagrada.

Se hacen grandes preparativos para la fiesta del Arcángel San Rafael, patrono de uno de los barrios de este cantón.

La señora doña María M. v. de Zúñiga sufrió el día 5 del actual una fuerte caída, a consecuencia de la cual se fracturó una pierna. Deseamos su pronta mejoría.

Se dice que el Municipio de este cantón prepara un suntuoso turno para el 4 del entrante noviembre con el laudable fin de hacer reparaciones en el Cementerio.

### CORRESPONSAL CURIOSO

Sarpullidos Molestos, Erecciones, Eczemas y otras enfermedades de la piel se rinden al

**Unguento Mentol de Davis**

Calma el dolor, refresca y cicatriza.

Davis & Lawrence Co., Nueva York.



Cuando necesito un reconstituyente Ferrugin es el Tónico indicado. Duvelvo las fuerzas en la convalecencia y es de gran valor para el restablecimiento después de calenturas extenuantes, enfermedades graves, y operaciones quirúrgicas. Muy valioso contra anemia, palidez, etc. Se vende en tres tamaños en todas las Droguerías. Cerciórese que Vd. obtiene Ferrugin.

## Al Cadete Emilio E. Piza

Preguntando muy formal, Un CADETE cierto día, Qué libros estudiaría Para ser buen oficial, Respondióle el Subteniente: Lee versos y novelas, Comedias y bagatelas Y serás sobresaliente.

«DOMINÓ ROSA»

En octubre de 1917.

**CACAO MOLIDO**  
de inmejorable calidad elabora

**La Unión Industrial**

Teléfono: 773 • Apartado: 134.

Contiguo al Puente de la Fábrica.

SAN JOSÉ.

### Nueva Funeraria Griega

Tiene servicios para todos los gustos y bolsillos. Precios que no admiten competencia. Me hago cargo del servicio completo de funerales y entierro; servicio a toda hora, día y noche. Visítenos y economizará su dinero. Local, pieza No. 8 mercado.

Fernando Padilla

Grecin, octubre de 1917.

### Dr. Rafael Calderón M.

Tiene su consultorio 50 varas al Oeste del Hotel Francés, Avenida 2ª Este

## PROXIMO TRASLADO La Librería Lehmann (SAUTER & Cº)

ha construido para sus negocios un magnífico edificio en la Avenida Central, al Este, frente al Banco Anglo, y PRONTO SE TRASLADARÁ A ÉL, junto con sus talleres de Imprenta, Encuadernación, Fábricas de Sellos de Hule y Marcos para Cuadros. Tome nota nuestra estimable clientela y el público en general y no se olvide que es FRENTE al Banco Anglo.

Mande teñir su pañolón, rebozo, chal, vestido, sotana, etc. a la

### Tintorería Peralta

Al sur del Colegio de Señoritas

tinte fino y firme

CARLOS PERALTA OSORIO VICENTE PERALTA FLORES

### AZUCAR!

Pida Ud. siempre azúcar de los ingenios VICTORIA O ARAGON y quedará satisfecho de su compra.

Se venden estos azúcares en todas partes de Costa Rica, al por mayor: en MIS OFICINAS, las cuales están situadas: SAN JOSE, frente a la ex-Casa Presidencial, Calle del Comercio en LIMON, cerca de la Estación del Ferrocarril.—Guillermo Nishawo

### FUNERARIA POLINI

— TELEFONO 14 —

La mejor en su género en el país.—Tiene servicios para todos los bolsillos y gustos.—Sus precios no admiten competencia.

Esta funeraria no tiene conexiones con ninguna.

150 VARAS AL SUR DE LA VIOLETA

**A La Gente Elegante**

le gusta mucho pasear en automóvil, vehículo que sin disputa representa un gran adelanto de la civilización.

Pero en cambio no le gusta exponerse a los inconvenientes del mal tiempo y de los fuertes vientos, por temor de coger molestos catarros y peligrosas gripes. Sin embargo, es tan fácil evitar esas consecuencias del agradable sport del automóvil, llevando siempre consigo un tubo de las maravillosas **Tabletas Bayer de Aspirina**, que nunca fallan en tales casos!



San José Costa Rica

LA TIENDA QUE VENDE MAS BARATO

de JOSE AVILES (a) VALBUENA

GRAN BARATILLO DE CARTAGO

### GRAN FABRICA DE CERVEZAS Y REFRESCOS

**RICHMOND**

La más antigua del país

Pida nuestras excelentes cervezas, libres de sustancias peligrosas Busque nuestra inmejorable R R R y la exquisita NEGRITA.

Se atienden órdenes de los pueblos.

### Vermicida Vegetal

Eficaz contra las lombrices es de un efecto seguro, ligero e inofensivo para la salud del niño.

De venta al por mayor en San José en las Boticas Francesa, Oriental y principal; en Puntarenas Farmacia Universal.

### Nicolás F. Meza

Cirujano Dentista

Tiene su oficina, desde hace años 150 varas al Sur del Banco de Costa Rica, donde Dios primero, ofrece dejar satisfechos a sus cliente.

# Sobre las dificultades del menudo Un Ministro que no firma

La Gaceta de ayer publicó un acuerdo del Ministerio de Hacienda autorizando la circulación de 5,000 colones en monedas de 10 céntimos elaborados en el Cuño Nacional.

Suponíamos que ese dinero se habría pasado inmediatamente al Banco de Costa Rica para su distribución equitativa entre el comercio que tanto perjuicio ha estado sufriendo desde muchos meses ha por la falta de moneda fraccionaria, pero según nos referían, por orden del Ministerio de Hacienda, 1500 colones de ese dinero le fueron reservados a don Guillermo de la Guardia y 1000 a Mr. Lindo. ¿Cómo podrá justificarse tamaña irregularidad?

Más de una persona nos ha llamado la atención hacia cierta anomalía que se nota en los billetes de uno y dos colones que últimamente se han puesto a la circulación

Los citados billetes parece que no traieran la firma del señor Ministro de Hacienda, pues lo que en ellos se pretende que se tenga como tal, no es sino un garabato inteligible, que nuestros campesinos sospechan y con razón que no sea firma ni nada.

En realidad nosotros hemos examinado detenidamente la «firma» aludida, y vemos que el apellido «Jiménez» del señor Ministro no existe en los billetes.

Si no fuera que ostentan en su reverso el sello del Gobierno, habría motivo para que se dudase de la autenticidad y legalidad de su emisión.

Creemos que el señor Ministro está obligado a firmar de manera legible, que no dé margen a dudas o desconfinzas en el pueblo y en ningún caso trazar jeroglíficos que nadie está obligado a descifrar.

Tales irregularidades en documentos de crédito público no deben tolerarse a nadie, Ministro o no.

## CERVECERIA TRAUBE Gran fábrica de cerveza, hielo y aguas gaseosas

La más grande y más antigua del país. Capacidad de la Cervecería 30,000 hectólitros por año. Producción de las máquinas refrigeradoras: 30 toneladas al día. Esta Fábrica solamente emplea los mejores materiales del mundo: Malta de Olmutz, Moravia, Lúpulo de Saaz, Bohemia. Esencias de las mejores fábricas inglesas y americanas. Agua potable analizada por el Laboratorio Químico Comercial.

## Sección oficial

### Cartera de Gracia

Se conmutó en \$ 125 de multa la pena impuesta a los reos Ramón Monge Sánchez y José Darío Portilla Portilla.

—Se permitió el traslado a la enfermería del reo Marco Antonio Cerna, quien se encuentra en el presidio de San Lucas.

—Se rebajó la décima parte de las penas que aún les falta por descontar, a los reos José María Marín, Adolfo Rojas Hernández y Procopio Zeledón Villalobos.

### Cartera de Policía

Se invistió con el carácter de Agente Principal de Policía, al Agente de Policía de Higiene de Puntarenas.

—Se nombró para Agente de Policía de San José, Alajuela, a Miguel Camacho Chaves en lugar de Martín L. Jiménez.

—Para Agente de Policía de Itiquís, Alajuela, a J. Ernesto Herrera.

—Para Agente Principal de Policía de Golfo Dulce, cantón de Osa, a Ramón Sáenz Fonseca.

—Se nombró para segunda enfermera de la Cárcel de Mujeres a Angelina Corrales, en lugar de Sofía Bauwet.

—Se nombró a don Alfonso Iglesias Tinoco Subinspector de Hacienda de la Barra del Colorado, en lugar de Gregorio J. Gómez.

## Policía de "Nueva Era"

Señor Director de "Nueva Era".

Hace Ud. una buena obra, con preocuparse por la moralidad. Le agradecemos su nota "Hotel sospechoso", publicada en su estimable diario, y rogámosle trabajar permanentemente en este sentido, hasta conseguir que las autoridades corrijan tanta desverguenza en un lugar tan céntrico.

UNAS VECINAS

A la orden de la policía tenemos el nombre del tal hotelucho.

VINO PARA CONSAGRAR

## NECTAR DIVINO

de Arno Maristani & Co.  
(Barcelona)

Legítimo de pura uva

Examinado por el Laboratorio Químico Comercial y usado durante más de 15 años en las principales parroquias de la Diócesis.

TENEMOS EN EXISTENCIA:

Barriles de 60 y 25 litros y Cajas de 12 botellas

Juan Knöhr hijos

## PROGRAMA de la retreta quedará la Banda Militar esta noche a las 8, en el Parque Central.

- 1º—Good Scout, One step, Kaufman.
- 2º—Sinfonía, Obertura, Furgeot.
- 3º—Claudia, Pasillo, Fonseca.
- 4º—Los Pescadores de Perlas, Fantasia, Bizet.
- 5º—¡Oh Hermosa Primavera, Vals, Lincke.

17 de octubre de 1917.

EL DIRECTOR,  
ALFREDO MORALES F.

## AVISOS ECONOMICOS

25 palabras o menos, 25 cts. por inserción. Cada diez palabras o fracción de exceso 5 cts. más por inserción. No aceptamos anuncios por menos de cuatro inserciones.

SI NECESITA comprar o tomar en alquiler CASA contra temblores busque en la Fábrica de Velas «La Corona» ALLI busque siempre los mejores CIGARRILLOS y PUROS elaborados en el país con tabacos importados LONDRES, Panetelas, Conchas, Brevas After Supper, Especiales, Nacionales dos y tres por cinco, de su Fábrica «La Nacional». Pida todo a la oficina de Justino Alvarez Garcia.

APARTADO 233 TELEFONO 214

Muy pronto Breva de la mejor calidad. San José.

PARA alquilar: casas desde 8 hasta 50 colones.—Piezas para hombres solos desde 4 hasta 10 colones. Todas son céntricas, tienen pisos y cielos de madera, servicio interior y baño, 3 locales a 18 colones con servicio interior y solar, cómodos para cualquier negocio, taller o fábrica. Informes casa No. 259-289, detrás del Colegio de Señoritas.

ACABAMOS de recibir papel de periódico y para cigarrillos blanco y de color.

La California

Emilio Vito

Teléfono 249.

JULIO SAENZ GUTIERREZ Abogado y Notario ha trasladado su bufete 50 varas al Oeste del Hotel Francés, contiguo al consultorio del Dr. Calderón.

ARMONIUM Se vende uno perteneciente al Hospital de Heredia. Encuétrase en muy buen estado, sonoro, propio para iglesia. Puede verse en casa de don Luis R. Flores en esa ciudad.

CLINICA QUIRURGICO DENTAL de Rafael Meza N. y J. Guillermo Meza S.: Dentistas. Miembros de la Facultad de Cirugía Dental de la República.—Toda operación se practica sin dolor. Dentaduras artísticas a base de caucho, oro, aluminio, metal especial para dentaduras inferiores, etc. Puentes, coronas, calzas etc. Precios reducidos.—Trabajos garantizados. Enseguida del Telégrafo, Calle de la Estación al Atlántico, 75 varas al oeste,—para abajo de la Iglesia del Carmen.

ORNAMENTOS para el Culto Divino fabricamos en todos los estilos y contando ya con experiencia y buena acogida de muchísimas parroquias. MARIA J. IGLESIAS. CLARA DAUN.

Lado Sur de Catedral. Apartado de Correo 730.

CORAZONES DE JESUS. Acabamos de recibir y ofrecemos de varios precios.—Ismael Herrera & Hno.

## LA POUPEE

Establecimiento de abarrotes y licores, 300 varas al Sur de la Botica Francesa.

Permanente surtido de víveres frescos y de primera calidad.—Cantina bien atendida.—Actividad y buen trato en el despacho —Garantía — en la pesa. —

## Dr. Joaquín Berrocal

Médico - Cirujano

Ha abierto su consultorio en la Cuesta de Moras, 25 varas al este de la Botica Nueva de San José.

Horas de consulta: de 8 a 11 a. m. En la Botica Principal, de 1 a 3 p. m.

TELEFONO 224

## Pobretería y enfermedades

Es mucho el número de personas pobres que solicitan en esta Gobernación, las papeletas correspondientes para ser atendidas por los Médicos del Pueblo.

Eso demuestra que hay muchas enfermedades en esta capital y más aún, pobreza.

Suscríbase Ud. a

NUEVA ERA

## A nuestros agentes

Rogamos a nuestros agentes que aún no nos hayan enviado los fondos del mes anterior, apresurarse a remitirnoslos. La demora en tales remisiones nos perjudica de manera muy sensible.

## INFORMACION DIARIA

### Santoral

DIA 17. Miércoles.—Santos Victor, Alejandro y Mariano, mártires, Santa Eduvigis, viuda, y la Beata Margarita María de Alacoque, con rito doble y color blanco. Nació Santa Eduvigis en Alemania, y fueron sus padres los nobilísimos Marqueses de Moravia, Condes del Tirol. Desde niña mostró grande inclinación a la virtud y una devoción muy particular a la Santísima Virgen. Contrajo matrimonio con Enrique, duque de Polonia y de Silesia, y tuvo seis hijos, tres varones y tres hembras, a quien educó en el santo temor de Dios. Después hicieron voto de castidad ambos esposos, y por consejo de la santa, edificó el Duque un monasterio de religiosas, de la observancia del Cister, en cuya Comunidad pasaba la mayor parte del tiempo dedicada a la oración y a la visita de los enfermos. Muerto su marido redobló sus penitencias y oraciones, y llevaba con admirable paciencia los reveses y desgracias de su familia. Informada de que se aproximaba la hora de su muerte, recibió los Santos Sacramentos con un fervor edificante; murió en el Señor el 15 de octubre de 1248.

### Movimiento diario

#### PASAPORTES

Medora Graham, 41 años, para Jamaica.  
Carmen Jarquin, 33 años, para La Habana.

Carlos Vargas, 22 años, para Estados Unidos.

Hortensia de Yohores, 16 años, para Guatemala.

Maximiliano Jiménez, 17 años, para Estados Unidos.

Haydee Alvarado, 34 años, para Estados Unidos.

Felipe J. Alvarado, 58 años, para Estados Unidos con su señora.

Manuel Collado, 35 años, para Estados Unidos, con su señora.

Leopoldo Ortiz, 40 años, para Cuba.

Federico Rosenblun, 40 años, para Cuba.

### NACIMIENTOS

Jorge, de José Ulloa Mejía y Ana Cortés Vega.

José, de José Joaquín Retana Umaña y Eva Quesada.

Jessie, de Alfred H. Eingo Goodwin e Inés Zavaleta Brenes.

Virginia, de Francisco Montero Villalobos y Susana Quesada Alvarado.

José, de Rafael Marín y Amelia Fernández Guevara.

### DEFUNCIONES

Josefa Sojo, 75 años, Mata Redonda.

José Araya, 21 años, Escobal.

Quirina Vargas, 2 años, San Juan.

Miguel Sandi, 29 años, Orotina.

Dionisia Zúñiga, 6 años, San José.

## La Valenciana

DE

### Calixto Madrigal

Ha recibido grandes novedades, en encajes, bordados y todo lo concerniente para trajes de señora. Durante este mes todo en baratillo

Compre aquí el calzado para sus niños.

TELEFONO 280

APARTADO 403

## SOCIALES Y PERSONALES

Para Estados Unidos parte don Carlos Vargas.

—También marchará para Estados Unidos el joven don Maximiliano Jiménez.

—Regresó de Cartago la señorita Florita A. Quirós.

—Don Manuel Collado y su señora esposa, marcharán para los Estados Unidos.

—Bastante delicado de salud se encuentra don Francisco Ortiz Frutes. Hacemos votos por su pronto restablecimiento.

—Partió para los Estados Unidos don Felipe J. Alvarado y su señora esposa.

—También marchará para esa misma República la señorita Haydee Alvarado.

## Notas cortas

### Ecos del plebiscito

En el plebiscito de Montes de Oca y Goicoechea, hubo mucha animación de parte de ambos lugares. Todos los miembros de la Junta estuvieron presentes y también varias personas, entre las que anotamos al Lic. don Tobías Gutiérrez, don Claudio Coto, don Gonzalo Coto, don Francisco Jiménez, don Francisco Quirós y el señor Gobernador de la provincia. También fué enviado un piquete de policiales para evitar algún desorden, que dicho sea de paso, no lo hubo.

Todos fueron muy bien atendidos por el Jefe Político señor Zavaleta, don Vidal López y don Ciriaco Zamora.

El triunfo fué obtenido por el cantón de Montes de Oca.

### Hasta en los Bancos

El Banco de Costa Rica se niega a recibir el dinero de los impuestos municipales, si no se lleva completo. Es decir, que la persona que lleva más de lo necesario, no se lo reciben, para no verse en el caso de dar vueltos. Hasta en un Banco se ven estas cosas...! Entre el pueblo eso infunde temor.

### Barrio en alarma

Por el barrio de Keith ha resultado una plaga de ladrones, que tiene en alarma todo el vecindario, pues de continuo se están cometiendo robos. Sería bueno un poco más de vigilancia por parte de la policía en aquellos lugares.

No confíe en preparaciones externas solamente purifique la sangre usando ZARZAPARRILLA DE CHANNING y frecuentemente verá desaparecer enfermedades feás de la piel, como Eczema, nacidos, tumores, manchas, etc.

### CONSERVESE EL PESO.

Cuando el hombre cesa de crecer, empieza a disminuir de tamaño. A lo menos, así lo asegura un doctor alemán, y lo prueba con cifras. Pero mientras podamos renovar nuestro cuerpo en la misma proporción en que se va gastando, no se variará mucho de peso ni de medidas. Cuando se está demasiado grueso, será bueno sin duda perder unas cuantas libras; cuando se está demasiado delgado, es conveniente, por el contrario, combinar el régimen alimenticio y las costumbres para conseguir ganar algunas libras. Muchas personas pierden carnes—carnes que necesitan—sin comprender el por qué. Comen mucho, pero siguen flacas y débiles del mismo modo. La causa de ello es una digestión imperfecta. Unas cuantas tomas de la

### PREPARACION DE WAMPOLE

lo arreglarán todo. Está hecha para combatir esos casos de enflaquecimiento. Es tan sabrosa como la miel y contiene una solución de un extracto que se obtiene de Hígados Puros de Bacalao, combinados con Jarabe de Hipofosfitos Compuesto, Extractos de Malta y Cerezo Silvestre. Es nutritiva y fortificante. No crea únicamente gordura, sino músculos también. Para las Impurezas de la Sangre, Anemia, Debilidad General y Afecciones de la Garganta y Pulmones, es un remedio cuyo uso engendra la gratitud de las personas que lo ensayan. El Doctor E. Castilla, de Buenos Aires, dice: "Me complace en certificar que he usado siempre la Preparación de Wampole que constituye un precioso recurso dietético para los débiles y convalecientes quienes la toleran perfectamente." Es científica, no un específico cualquiera. Su olor y sabor satisfacen y agradan al paladar. Es siempre uniforme, siempre de toda confianza y de eficacia inmediata. No engañará a nadie. El producto genuino tiene nuestra marca de fábrica y firma. De venta en las Droguerías y Farmacias de todas partes.